

# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1  
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

नं० 143] नई दिल्ली, बुधवार, जून 13, 1973/चैष्ठ 23, 1895  
No. 143] NEW DELHI, WEDNESDAY, JUNE 13, 1973/JYAISTHA 23, 1895

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह प्रलग संकलन के रूप में रखा जा सके।  
Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

## MINISTRY OF COMMERCE

### PUBLIC NOTICE

#### IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 13th June, 1973

SUBJECT :—*Import policy for Actual users for the period April 1973-March 1974*

No. 98-ITC/(PN)/73.—Attention is invited to the import policy for raw materials, components and spares for actual users as contained in Section I of the Import Trade Control Policy (Red Book—Vol. I) for April 1973-March 1974.

2. The following amendments may be deemed to have been made in the aforesaid policy:—

Page No. of the Red Book (Vol. I) for 1973-74.	Para No.	Amendments
1	3	In the second line, after the words 'permissible spare parts', the following may be inserted :— “(including consumable spares)”
7	37	In the fourth line, after the words 'permissible spare parts', the following may be inserted :— “(including consumable spares)”
8	39(b)	The existing paragraph may be substituted by the following:— “In the case of existing units engaged in industries listed in Appendix 71 (whether priority or non-priority) the value of licences/release orders for the period April 1973-March 1974 will be enhanced by 20 per cent.”

S. G. BOSE MULLICK,  
Chief Controller of Imports & Exports

## वाणिज्य मंत्रालय

## मार्बैजनिक् सूचना

## आयात व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, 13 जून, 1973

विषय : अप्रैल 1973—मार्च, 1974 अवधि के लिए वास्तविक उपयोक्ताओं के लिए आयात नीति ।

संख्या 98—आई० टी० सी० (पीएन) /73.—अप्रैल, 1973—मार्च, 1974 अवधि के लिए आयात व्यापार नियंत्रण नीति (रेड बुक—वा० 1) के खंड -1 में यथा निहित वास्तविक उपयोक्ताओं के लिए कच्चे माल, संघटकों तथा फालतू पुर्जों के लिए आयात नीति की ओर ध्यान आकृष्ट किया जाता है ।

2. निम्नलिखित संशोधन उपर्युक्त नीति में किए गए समझे जाएं :—

1973-74 के लिए रेड बुक (वा० 1) की पृष्ठ संख्या				पारा संख्या	संशोधन
1	3	दूसरी पंक्ति में शब्द स्वीकृत फालतू पुर्जों के बाद निम्नलिखित को जोड़ा जाए :— “(उपभोज्य फालतू पुर्जों सहित)”			
7	37	चौथी पंक्ति में शब्द “स्वीकृत फालतू पुर्जों” के बाद निम्नलिखित को जोड़ा जाए :— “(उपभोज्य फालतू पुर्जों सहित) ”			
8	39 (बी)	वर्तमान पारा को निम्नलिखित द्वारा प्रतिस्थापित किया जाए :— “परिशिष्ट 71 में सूचीबद्ध उद्योगों में लगे हुए वर्तमान एककों के मामले में (चाहे प्राथमिकता प्राप्त हों अथवा नैर-प्राथमिकता प्राप्त हों) अप्रैल, 1973—मार्च, 1974 अवधि के लिए लाइसेंसों, रिहाई आदेशों के मूल्य को 20 प्रतिशत तक के लिए बढ़ाया जाएगा ।”			

एस० जी० बोस सल्लिक,

मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात ।